



## INDIGENOUS LANGUAGE: KALANGA

# KALANGA BEGINNERS DETAILED TEACHING PLAN

### NLONGOLOSU YE KALANGA YAKALINGISANA NE:

- Pfumbidza luzibo gwebana munhaba nna, whilila, lebeleka, bala nekwala zwakasiyana siyana
- Batsha bana kudze balebeleke lulimi gwakatambuluka
- Pfumbidza ludo mubana kudze bade gala bebala whalo dzakasiya-siyana dzeKalanga
- Pfumbidza ludo mubana kudze bade kakale bazwide nolulimi nemilenje yeKalanga
- Pfumbidza bunyambi mubana pakumbula nelingisisa nhambo

VIKI	NHOLO	ZVINANGWA	ZWINOTIWA	BUNYAMBI	ZWINO BHATSHA
1	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lebeleka newhilila</li> <li>• Zina langu</li> <li>• Ntupo wangu</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Zwileba kuti ndiboyani ne tjikalanga</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Assumed knowledge:</li> <li>• Bana bano ziba mazina abo</li> <li>• Zwitula mazina abo nemitupo yabo</li> <li>• Mitupo inobva poni</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Whilila</li> <li>• Nezuwa</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Smartphone</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nhungo dzambili</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Tsanangura pamusoro penhorooondo uyezve tsika nemagariro muchishona</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tsananguro kubva kumudzidzisi vadzidzi vachiteerera</li> <li>• Nhairano pakati pemudzidzisi nevadzidzi</li> <li>• Mabasa mumapoka pamusoro pezvinozikanwa nevadzidzi</li> <li>• Vadzidzi vanopakura zvakashanda</li> <li>• Mudzidzisi anobvunza mibvunzo vadzidzi vachipindura</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Whilila</li> <li>• Nezuwa</li> <li>• Kwala</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Smartphone</li> </ul>
2	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bala nebumbiwa kwemabala</li> <li>• Orthography</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bala hhoba mutjikalanga</li> <li>• Kwala mabala (vowels)</li> <li>• Bumba mabala</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bana banoziba hhoba nemabala e alphabet</li> <li>• Ndiyi unozuwa nebana nekwe kwehingisiwa kwe orthography</li> <li>• Bumbiwa kwemabala muTjikalanga</li> <li>• Bana bano bumba mabala behingisa hanga dzili hanu</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bumba mabala</li> <li>• Bala</li> <li>• Kwala</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Smart phone</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Orthoghaphy</li> <li>• Bumbiwa kwemabala</li> <li>• Hhoba dzemabala</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bala hhoba mutjikalanga</li> <li>• Kwala mabala (vowels)</li> <li>• Bumba mabala</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bana banoziba hhoba nemabala e alphabet</li> <li>• Ndiyi unozuwa nebana nekwe kwehingisiwa kwe orthography</li> <li>• Bumbiwa kwemabala muTjikalanga</li> <li>• Bana bano bumba mabala behingisa hanga dzili hanu</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bumba mabala</li> <li>• Kwala</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Smartphone</li> <li>• Pictures</li> </ul>
3	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Myself</li> <li>• Zwandinoda</li> <li>• Bazwadzi bangu</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti</li> <li>• Bazwizibise neTjikalanga</li> <li>• Buzuwe nekwe mhuli dzabi</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ndiyi unobhatsha bana kuti bakhone zwileba kuti ndibi yani</li> <li>• Banobva poni nekumwe kunoda zibgwa nebanhu</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zuwa</li> <li>• Whila</li> </ul>	

VIKI	NHOLO	ZVINANGWA	ZWINOTIWA	BUNYAMBI	ZWINO BHATSHA
3	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mhuli yangu</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Bazuwe nekwe mhuli dzabo</li> <li>Palalanya bukamu</li> <li>Basekulu</li> <li>Bomme</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zuwisana nebadiyiwa</li> <li>Handulula mabala ebva muTjikalanga enda mu English (translations)</li> <li>Hingisiwa kwemala mumutshara</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lebeleka</li> <li>Whilila</li> <li>Nezuwa</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Smartphone</li> </ul>
4	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zwibaka zwakasiyana zwehhuba</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Balebe zwibaka zwakasiyana zwehhuba</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Qamba zwibaka zwakasiyana</li> <li>Zwehhuba</li> <li>Nema hhuba azo muTjikanga.</li> <li>Zuwisana nezwindo tiwa muzwibaka zwakasiyana</li> <li>Mangwanana</li> <li>Masikati</li> <li>Busiku</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zuwa nwhilila</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Smartphone</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Muzwibaka zwakasiyana zwehhuba</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Balezwe neTjikalanga</li> <li>Balebe zwibaka zwakasiyana zwehhuba</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lezwana nezuwaisana nezwibaka zwakasiyana zwehhuba</li> <li>Mahwa tjini</li> <li>Mamuka tjini</li> <li>Dumilani</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lezwa zuwa</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Smartphone</li> </ul>
5	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nhungo dzembili</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Baqambe nhungo dzembili netjikalanga</li> <li>Bapalalanye nhungo dzembili</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Qamba nhungo dzembili</li> <li>Zuwa nehingisiwa kwenhungo dzembili</li> <li>Todla ne nlomo</li> <li>Tobona nemeho</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kudoma</li> <li>Kutaura</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Photos</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nhungo dzembili</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Zuwe nehingisa kwenhungo dzembili</li> <li>Kwala mabala kwenhungo dzembili</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Translation of words from eng to kalanga</li> <li>Nhungo dzembili nehingisiwa kwadzo</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zuwa</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Photos</li> </ul>
6	<ul style="list-style-type: none"> <li>Objects in the environment</li> <li>Zwakati kombeledza</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Lebe zwinhu zwakaba kombeledza munzi</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Leba zwakaba kombeledza kanyi kwabo</li> <li>Ndilo</li> <li>Seme</li> <li>Mamgwe</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Objects</li> <li>Seme</li> <li>Ndilo</li> </ul>	
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kutaura zvakatikomberedza kuchikoro</li> </ul>	Panopera chidzidzo vadzidzi vanenge vogona ku: <ul style="list-style-type: none"> <li>Taura muchishona zvakavakomberedza kuchikoro</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tsananguro kubva kumudzidzisi</li> <li>Vadzidzi vanoita Nhaurirano nemudzidzisi</li> <li>Mibvunzo nemhinduro</li> <li>Kunyora basa</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kutaura</li> <li>Kunyora</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mifananidzo</li> </ul>
7	<ul style="list-style-type: none"> <li>Requests</li> <li>Kumbila</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Zibe kumbila nezila dzakatambunuka</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zuwa nezila dzekumbila</li> <li>Ndokumbila</li> <li>Indipe</li> <li>Indibhatshe</li> <li>Uditjidze</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zuwa nekwala</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Smartphone</li> </ul>

VIKI	NHOLO	ZVINANGWA	ZWINOTIWA	BUNYAMBI	ZWINO BHATSHA
7	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zila dzeboka</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Zibe kumbila nezila dzakatambunuka</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Recap</li> <li>Zuwa nezila dzeboka</li> <li>Lakidza zwisapasi</li> <li>Pfigama</li> <li>Loba maboka</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zuwa</li> </ul>	
8	<ul style="list-style-type: none"> <li>Counting</li> <li>Bala manamba</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Bale benoswika mugumi</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Badiyiwa banobala manamba nezwaka kwagwa</li> <li>Bala manamba</li> <li>Ndina makole</li> <li>Togala tibatatu</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Bala</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Smartphone</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Plurals – branching from counting</li> <li>Bunji nebhomanana</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Bahandulile mawhi enda kubunji</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zuwisana ne mabala</li> <li>Handulila mabala</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kwala</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Photos</li> </ul>
9 Picture Reading	<ul style="list-style-type: none"> <li>Bala mipikitja</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Bazuwe netjikalanga zwabano bona</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Leba zwinotika mumipikitja</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zuwa</li> <li>Bala</li> <li>Lebeleka</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mipikitja</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mizano nedzipo</li> <li>Kalanga culture and songs</li> </ul>	Mukupela kwetjiyo bana bakalingiligwa kuti: <ul style="list-style-type: none"> <li>Zibe kumbi</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mba</li> <li>Zuwa</li> <li>Tibakalanga</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mba</li> <li>Whilila</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Audios</li> </ul>
10 Virtual Tour	<ul style="list-style-type: none"> <li>Bukalanga homesteads</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Plumtree rural areas</li> <li>Plumtree town</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Plumtree rural areas</li> <li>Plumtree town</li> </ul>		
		<ul style="list-style-type: none"> <li>Bulawayo CBD and Thuli Hills</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Bulawayo CBD and Thuli Hills</li> </ul>		